

**Universitätsstadt Tübingen**  
Fachbereich Kommunales  
Narr, Ulrich Telefon: 07071-204-1700  
Gesch. Z.: 10/

Vorlage 299/2019  
Datum 01.10.2019

## **Beschlussvorlage**

zur Behandlung im **Ausschuss für Planung, Verkehr und Stadtentwicklung**

---

**Betreff:** **Genehmigung einer Auslandsdienstreise nach Nanjing  
(China)**

Bezug:

Anlagen: 0

---

### **Beschlussantrag:**

Herrn Ersten Bürgermeister Cord Soehlke wird eine Dienstreise nach Nanjing (China) vom 27.10.2019 bis 01.11.2019 genehmigt.

### **Ziel:**

Genehmigung einer Auslandsdienstreise.

**Begründung:**

1. Anlass / Problemstellung

Baubürgermeister Cord Soehlke wurde als Experte für die internationale Konferenz „People-orientated urban design“ eingeladen.

2. Sachstand

Die Universität Nanjing veranstaltet vom 29. bis 31. Oktober eine internationale Konferenz mit dem Titel „People-orientated urban design“, zu der neben chinesischen Planern auch sechs Stadtplanerinnen und -planer, Architektinnen und Architekten sowie Wissenschaftlerinnen und Wissenschaftler aus Europa eingeladen sind. Fokus der Konferenz ist die Frage, ob sich europäische Strategien der urbanen Revitalisierung und kleinteiligen Entwicklung auf chinesische Entwicklungen übertragen lassen. Baubürgermeister Cord Soehlke ist als einer der europäischen Experten eingeladen. Die Reise dauert vom 27. Oktober bis zum 1. November 2019.

3. Vorschlag der Verwaltung

Herrn Ersten Bürgermeister Cord Soehlke wird eine Dienstreise nach Nanjing (China) vom 27.10.2019 bis 01.11.2019 genehmigt.

4. Lösungsvarianten

Herrn Ersten Bürgermeister Cord Soehlke wird die Dienstreise nicht genehmigt.

5. Finanzielle Auswirkungen

Die Kosten für Flug und Unterkunft werden von der Universität Nanjing übernommen.